

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 23 (1905)
Heft: 363

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2^{tes} Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonniert werden.

Prix des Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich,
ausgenommen Sonn- und Feiertage.

Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.

Paraît 1 à 2 fois par jour,
les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zürich, Bern, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Ausfuhr nach den Vereinigten Staaten.
— Exportation aux Etats-Unis.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Eldg. Amt für gelistetes Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

Liste der Muster und Modelle. — Liste des dessins et modèles.

2. Hälfte August 1905. — 2^{me} quinzaine d'août 1905.

Hinterlegungen. — Dépôts.

12345—12408.

- Nr. 12345. 15. August 1905, 9^h Uhr a. — Versiegelt. — 450 Muster. — Stickereien. — Iklé frères & Co, St. Gallen (Schweiz).
Nr. 12346. 15. August 1905, 6 Uhr p. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Fischschupper. — Jacob Brandenberger, Küssnacht (Zürich, Schweiz). Vertreter: Levaillant Commercial- und Patent-Bureau, Zürich.
Nr. 12347. 15. August 1905, 6 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Muster. — Etikette für Warenbezeichnung. — Dr. A. Vuillemin, Zürich (Schweiz). Vertreter: Levaillant Commercial- und Patent-Bureau, Zürich.
Nr. 12348. 16. August 1905, 5^h Uhr p. — Offen. — 3 Modelle. — Zusammenlegbare Eisenbahnwagenschlüssel. — Leonz Ribary, Bern (Schweiz).
Nr. 12349. 16. August 1905, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Muster. — Taschentuch mit Stickerei. — Albert Kimehe, St. Gallen (Schweiz). Vertreter: Levaillant Commercial- und Patent-Bureau, Zürich.
No 12350. 15 août 1905, 7 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Boîte pour soldats de plomb. — Piauët & Co, Genève-Acacias (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
No 12351. 18 août 1905, 11 h. a. — Ouvert. — 6 modèles. — Calibres de montre. — Georges Favre-Jacot & Co, Locle (Suisse).
Nr. 12352. 18. August 1905, 12 Uhr m. — Versiegelt. — 35 Muster. — Plattstichgewebe. — Hirschfeld & Co, St. Gallen (Schweiz).
No 12353. 18 août 1905, 12 h. m. — Ouvert. — 1 modèle. — Pont de roue de grande moyenne de montre. — S. Froidevaux & Co, Porrentruy (Suisse).
Nr. 12354. 18. August 1905, 6 Uhr p. — Versiegelt. — 165 Muster. — Mechanische Stickereien aus Seide und Baumwolle. — J. Grob-Scherer, Ebnet (Schweiz).
Nr. 12355. 18. August 1905, 6^h Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Taschenuhrkaliber. — Firma: L. Loesake, Berlin (Deutschland). Vertreter: A. Ritter, Basel.
Nr. 12356. 18. August 1905, 7 Uhr p. — Versiegelt. — 27 Muster. — Etiketten. — Lithographie Seitz, St. Gallen (Schweiz).
Nr. 12357. 18. August 1905, 8 Uhr p. — Offen. — 112 Muster. — Baumwollstickereien. — Vogel & Tobler, St. Gallen (Schweiz).
Nr. 12358. 18. August 1905, 4 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Postpaketumschlag mit Adresse und Schnürung. — Adolf von Vivis, Bern (Schweiz).
No 12359. 17 août 1905, 6 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Pupitre avec banc pour écoles. — Armand Mauchain, Genève (Suisse).
No 12360. 19 août 1905, 9 h. a. — Cacheté. — 40 dessins. — Portraits pour montres panoramiques. — A. Schweizer-Schatzmann, Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Waller, Chaux-de-Fonds.
No 12361. 19 août 1905, 7 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Machine à sertir. — Léon Contesse, Fontenais (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
Nr. 12362. 19. August 1905, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Muster. — Dose. — Dr. Albert Vuillemin, Zürich (Schweiz). Vertreter: Levaillant Commercial- und Patent-Bureau, Zürich.
Nr. 12363. 20. August 1905, 10 Uhr a. — Offen. — 55 Muster. — Baumwollgewebe. — Nüssli-Mühl, Urnäsch (Schweiz).
Nr. 12364. 21. August 1905, 10^h Uhr a. — Offen. — 19 Modelle. — Vignetten für den Buchdruck. — Rudhard'sche Giesserei, Offenbach a. M. (Deutschland). Vertreter: J. J. Klopstein, Bern.
Nr. 12365. 11. August 1905, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Verpackungsmittel für sterilisierte Nähseide. — Schweiz. Medicinal- & Sanitätsgeschäft A.-G. vormalig C. Fr. Hausmann Hechtapothek, St. Gallen (Schweiz).
Nr. 12366. 21. August 1905, 12 Uhr m. — Versiegelt. — 88 Muster. — Hand- und Schiffl-Stickereien. — Barthélemy & Quilleret, St. Gallen (Schweiz).

- Nr. 12367. 21. August 1905, 1 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Pneumatischer Runzelentfernungs-Apparat. — H. Helmreich-Bauer, Zürich (Schweiz).
Nr. 12368. 21. August 1905, 5 Uhr p. — Versiegelt. — 5 Modelle. — Holzschnitzereien. — J. H. Michel-Wüthrich, Flühberg, Brienz (Schweiz).
Nr. 12369. 21. August 1905, 5^h Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Milchsterilisationsapparat. — Sanitätsgeschäft M. Schaerer A. G., Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co, Bern.
Nr. 12370. 21. August 1905, 7 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Sohlen- und Absatzschoner. — J. H. Lattmann, Zürich (Schweiz). Vertreter: Seb. Volz, Zürich.
Nr. 12371. 22. August 1905, 5 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Holzschnitzereien. — Caspar Huggler, Interlaken (Schweiz).
No 12372. 22 août 1905, 7 h. p. — Cacheté. — 37 dessins. — Tresses pour chapeaux. — J. Gretener & Co, Bulle (Suisse).
Nr. 12373. 22. August 1905, 8 Uhr p. — Offen. — 2 Muster. — Neues Journal. — Werner Siegfried, Tizi-Ouzon (Algier). Vertreter: Carl Müller, Zürich.
Nr. 12374. 17. August 1905, 7 Uhr p. — Versiegelt. — 6 Muster. — Karten mit Abbildungen von Münzen der lateinischen Münzkonvention. — Rudolf Lechner, Zürich (Schweiz).
No 12375. 17 août 1905, 8 h. p. — Ouvert. — 2 modèles. — Calibres de montres. — Breguet & Co, Chaux-de-Fonds (Suisse).
Nr. 12376. 21. August 1905, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Halter für offene Mutter- und Schraubenschlüssel. — Conrad Melli, Seebach bei Zürich (Schweiz).
Nr. 12377. 23. August 1905, 4 Uhr p. — Offen. — 1 Muster. — Gummierte Paketadressen zu einem Dutzend geheftet mit Fließblatt und Posttarif. — Kaiser & Co, Bern (Schweiz).
Nr. 12378. 23. August 1905, 4 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Spielkarten-Etuis. — Kaiser & Co, Bern (Schweiz).
No 12379. 23 août 1905, 6^h h. p. — Ouvert. — 2 modèles. — Calibres de montres. — Société anonyme de la fabrique d'horlogerie Le Coultre & Co, Sentier (Suisse). Mandataire: A. Ritter, Bâle.
No 12380. 23. August 1905, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 418 Modelle. — Kettenstichstickereien in Baumwolle. — Max Sandherr, St. Gallen (Schweiz).
Nr. 12381. 22. August 1905, 7 Uhr p. — Offen. — 2 Muster. — Fragebogen für den Annoncen- und Inseratendienst. — Union Schweiz. Zeitungen für den Inseraten-Verkehr, Luzern (Schweiz). Vertreter: Dr. L. F. Meyer, Luzern.
Nr. 12382. 24. August 1905, 9 Uhr a. — Versiegelt. — 741 Muster. — Mechanische Stickereien. — Tobler & Sohn, Teufen (Schweiz).
Nr. 12383. 24. August 1905, 12 Uhr m. — Versiegelt. — 115 Muster. — Baumwoll- und Seidenstickereien (sog. Spitzen). — A. Hufenus & Co, St. Gallen (Schweiz).
Nr. 12384. 24. August 1905, 6 Uhr p. — Offen. — 2 Modelle. — Mit Tannenflechtenmasse gefüllte Strümpfe. — J. H. Abegglen, Ringgenberg (Schweiz).
Nr. 12385. 24. August 1905, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Sprungfederhalter für Drahtlager und Sprungfederlagerung und Schutzdecken für Drahtmatratzen und deren Befestigung. — Gustav Buchser, Zürich (Schweiz).
Nr. 12386. 24. August 1905, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 75 Muster. — Kettenstichstickereien. — Alfred Zürcher, Teufen (Schweiz).
Nr. 12387. 25. August 1905, 5 Uhr p. — Versiegelt. — 1107 Muster. — Mechanische Baumwollstickereien. — Eisenhut & Co, Gais (Schweiz).
Nr. 12388. 25. August 1905, 6 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Auswässerungs-Apparate für photographische Zwecke. — Jules Krebs, Twann b. Biel (Schweiz). Vertreter: Gottfr. Furrer, Biel.
Nr. 12389. 25. August 1905, 6^h Uhr p. — Versiegelt. — 250 Muster. — Hutgeflechte. — Aloys Isler & Co, Wildegg (Schweiz).
Nr. 12390. 26. August 1905, 11^h Uhr a. — Offen. — 1 Modell. — Hochspannungsisolator. — Camille Bauer, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Ritter, Basel.
Nr. 12391. 26. August 1905, 12 Uhr m. — Versiegelt. — 50 Muster. — Phantasiegeflechte für Damenhutfabrikation. — Jacob Isler & Co, Wohlen (Aargau, Schweiz).
Nr. 12392. 26. August 1905, 4 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Skistockscheibe. — Karl Knecht, Kehrsatz b. Bern (Schweiz).
Nr. 12393. 26. August 1905, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Touristen-Kochapparat. — Ch. & M. Gröninger & Co, Binningen b. Basel (Schweiz).
Nr. 12394. 28. August 1905, 5 Uhr p. — Versiegelt. — 634 Muster. — Seidenstickereien. — Schmidheini & Co, Herisau (Schweiz).
No 12395. 28 août 1905, 7^h h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Calibre de montres. — H. Magnenet-Leconte & Co, Sentier (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
Nr. 12396. 28. August 1905, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 808 Muster. — Stickereien. — Iklé frères & Co, St. Gallen (Schweiz).
Nr. 12397. 28. August 1905, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 855 Muster. — Stickereien. — Reichenbach & Co, St. Gallen (Schweiz).

- Nr. 12398. 28. August 1905, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1462 Muster. — Stickereien. — J. D. Einstein & Co, St. Gallen (Schweiz).
 Nr. 12399. 28. August 1905, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Eckpfosten aus Eisen zu Frühbeetkasten. — Adolf Wyss, Solothurn (Schweiz).
 Nr. 12400. 29. August 1905, 10 Uhr a. — Offen. — 1 Modell. — Kachelofen. — Emanuel Jirka Propper, Biel (Schweiz).
 Nr. 12401. 29. August 1905, 12 Uhr m. — Offen. — 2 Modelle. — Krawattenhalter. — Emil Weidersmüller, St. Fiden (Schweiz).
 Nr. 12402. 29. August 1905, 1 Uhr p. — Offen. — 4 Modelle. — Holzschnitzereien (Fusschemel). — Jakob Eggler, Brienz (Schweiz).
 Nr. 12403. 29. August 1905, 6 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Deckplatte in Verbindung mit Abstell- und Regulierhahn für automatische Spülung. — Karl Daschanek, Zürich (Schweiz). Vertreter: Carl Müller, Zürich.
 Nr. 12404. 29. August 1905, 8 Uhr p. — Offen. — 80 Muster. — Baumwollgewebe. — Nüssly-Mühl, Urnäsch (Schweiz).
 Nr. 12405. 30. August 1905, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 116 Muster. — Gestickte Vorhänge und Vitrages. — Ed. B. Homburger, St. Gallen (Schweiz).
 Nr. 12406. 30. August 1905, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 116 Muster. — Gestickte Vorhänge und Vitrages. — Ed. B. Homburger, St. Gallen (Schweiz).
 Nr. 12407. 31. August 1905, 3 Uhr p. — Offen. — 35 Muster. — Borten für Damenhüte. — Stöckli-Gehrer, Wohlen (Aargau, Schweiz).
 Nr. 12408. 31. August 1905, 6 Uhr p. — Versiegelt. — 399 Muster. — Maschinen-Stickereien. — Stauder & Co, St. Gallen (Schweiz).

Änderungen. — Modifications.

- Nr. 11694. 24 janvier 1905, 6 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Calibres de montres de toutes grandeurs et hauteurs. — C. Meyer-Graber, Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: Hermann Schlée, Chaux-de-Fonds.
 — Transmission du 22 août 1905, en faveur de Breguet & Co, Chaux-de-Fonds (Suisse); enregistrement du 24 août 1905.
 Nr. 11766. 20 février 1905, 11 h. a. — Ouvert. — 1 modèle. — Calibres de montres. — C. Meyer-Graber, Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: Hermann Schlée, Chaux-de-Fonds. — Transmission du 22 août 1905 en faveur de Breguet & Co, Chaux-de-Fonds; enregistrement du 24 août 1905.

Verlängerungen. — Prolongations.

- Nr. 2582. 23 octobre 1895, 6 $\frac{1}{2}$ h. p. — (III^e période 1905/1910.) — 2 modèles (sur 6). — Calibres de montres. — Charles Hahn & Co, Landeron (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève; enregistrement du 21 août 1905.
 Nr. 7320. 16. Juni 1900, 4 $\frac{1}{4}$ Uhr p. — (II. Periode 1905/1910.) — 1 Modell. — Touristenlaterna. — Karl Knecht & Co, Bern (Schweiz). Vertreter: Ed. v. Waldkirch, Bern; registriert den 16. August 1905.
 Nr. 7375. 10. Juli 1900, 4 Uhr p. — (II. Periode 1905/1910.) — 1 Modell. — Futtergeschirr für Bienen. — Emil Barth, Frieswil (Schweiz). registriert den 22. August 1905.
 Nr. 7420. 23 juillet 1900, 7 $\frac{1}{2}$ h. p. — (II^e période 1905/1910.) — 1 modèle. — Calibre de montre. — Georges Favre-Jacot & Co, Locle (Suisse). Mandataire: A. Mathy-Doret, Chaux-de-Fonds; enregistrement du 17 août 1905.
 Nr. 7467. 10. August 1900, 8 Uhr p. — (II. Periode 1905/1910.) — 248 Muster. — Stickereien. — Iklé frères & Co, St. Gallen (Schweiz); registriert den 19. August 1905.
 Nr. 7469. 9. August 1900, 6 $\frac{1}{4}$ Uhr p. — (II. Periode 1905/1910.) — 1 Muster. — Mietvertrag-Büchlein. — Gebrüder Fretz, Zürich (Schweiz); Rechtsnachfolger des Urhebers «J. J. Bucher», Zürich; registriert den 21. August 1905.
 Nr. 7477. 18. August 1900, 5 $\frac{1}{4}$ Uhr p. — (II. Periode 1905/1910.) — 15 Modelle. — Blech- und Porzellanwaren. — W. Ekloff & Co, Turgi (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich; registriert den 18. August 1905.

Löschungen. — Radiations.

- Nr. 7321. 18. Juni 1900. — 25 Modelle. — Kettengestickte Rideaux, Stores, Decken.
 Nr. 7322. 18. Juni 1900. — 1 Modell. — Schweizerisches Ragionenbuch (Annuaire suisse du registre du commerce) 1900.
 Nr. 7323/7326. 18. Juni 1900. — 4 Depots zu 50 Muster. — Gestickte Spitzen.
 Nr. 7327. 18. Juni 1900. — 27 Muster. — Gestickte Spitzen.
 Nr. 7328. 19. Juni 1900. — 1 Modell. — Strohhut.
 Nr. 7329. 21. Juni 1900. 1 Modell. — Gesellschaftsspiel.
 Nr. 7331/7332. 21. Juni 1900. — 2 Depots zu 50 Muster. — Stickereien.
 Nr. 7333. 22. Juni 1900. — 20 Muster. — Seidenpätz- und Garnätzstickereien.
 Nr. 7334. 22. Juni 1900. — 1 Muster. — Umrahmungen für Photographien.
 Nr. 7336. 23. Juni 1900. — 43 Muster. — Geflechte für Hutfabrikation.
 Nr. 7337. 23. Juni 1900. — 50 Muster. — Cambric- und Mousseline-Tüchli.
 Nr. 7338. 23. Juni 1900. — 46 Muster. — Cambric- und Mousseline-Tüchli.
 Nr. 7339. 25. Juni 1900. — 1 Muster. — Glasdeckel für Zigarrenkisten.
 Nr. 7341. 26. Juni 1900. — 50 Muster. — Stickereien.
 Nr. 7342/7344. 26. Juni 1900. — 3 Depots zu 50 Muster. — Seidenstickereien.
 Nr. 7345. 26. Juni 1900. — 47 Muster. — Seidenstickereien.
 Nr. 7346/7348. 27. Juni 1900. — 3 Depots zu 50 Muster. — Seidenstickereien.
 Nr. 7349. 27. Juni 1900. — 15 Muster. — Plattstobgewebe.
 Nr. 7351. 30. Juni 1900. — 50 Muster. — Gestickte Spitzen.
 Nr. 7352. 30. Juni 1900. — 1 Modell. — Ungarnierter Strohhut.

Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

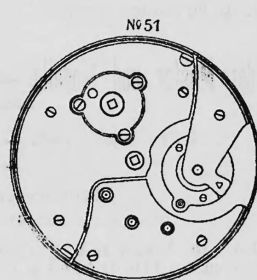
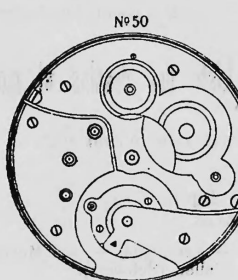
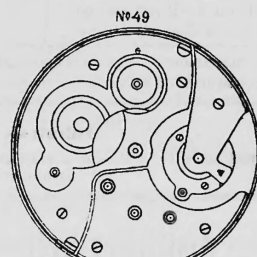
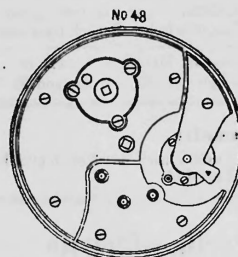
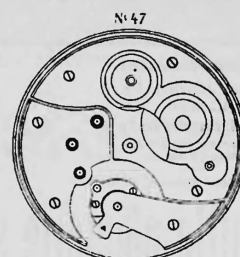
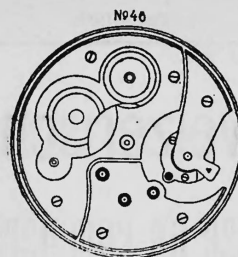
(die ausschließlich dekorativen Modelle ausgenommen)

Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

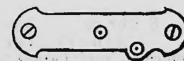
2. Hälfte August 1905. — 2^{me} quinzaine d'août 1905.

- Nr. 12351. 18 août 1905, 11 h. a. — Ouvert. — 6 modèles. — Calibres de montre. — Georges Favre-Jacot & Co, Locle (Suisse).



- Nr. 12353. 18 août 1905, 12 h. m. — Ouvert. — 1 modèle. — Pont de roue de grande moyenne de montre. — S. Froidevaux & Co, Porrentruy (Suisse).

Nr. 2.



- Nr. 12355. 18. August 1905, 6 $\frac{1}{4}$ Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Taschenuhr-Kaliber. — Firma: L. Loeske, Berlin (Deutschland). Vertreter: A. Ritter, Basel.

Nr. 1.



- Nr. 12375. 17 août 1905, 8 h. p. — Ouvert. — 2 modèles. — Calibres de montres. — Breguet & Co, Chaux-de-Fonds (Suisse).

Nr. 1.



Nr. 2.



N° 12379. 23 août 1905, 6³/₄ h. p. — Ouvert. — 2 modèles. — Calibres de montres. — Société anonyme de la fabrique d'horlogerie Le Coultre & Co, Sentier (Suisse). Mandataire: A. Ritter, Bâle.

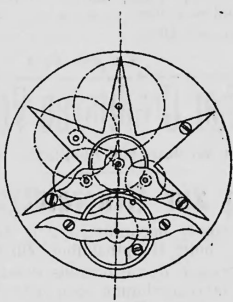
N° 23.

N° 24.



N° 12895. 28 août 1905, 7¹/₄ h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Calibre de montres. — H. Magnenat-Lecoultré & Co, Sentier (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.

N° 1.



Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Ausfuhr nach den Vereinigten Staaten. — Exportation aux Etats-Unis.

Folgende Übersichten ergeben sich aus unserer Bearbeitung der Mitteilungen, welche uns die Konsulate der Vereinigten Staaten von Amerika monatlich zustellen, für die Monate August und Januar-August der Jahre 1904 und 1905:

Nous avons composé, d'après les données statistiques mensuelles que les consuls des Etats-Unis nous fournissent, le tableau comparatif suivant de l'exportation de la Suisse aux Etats-Unis des mois d'août et janvier-août des années 1904 et 1905:

I. Zusammenstellung nach Konsularbezirken. — Classement d'après les districts consulaires.

Konsularbezirk St. Gallen. — District consulaire de St-Gall.

	August — Août		Jan.-August — Janv.-Août	
	1904	1905	1904	1905
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Stickerei in Plattstich, Maschinenstickereien:				
Bundes- und Entendeux (Hamburgs)	2,175,918	5,182,338	17,016,860	22,216,082
Mode-Artikel (handkerchiefs, ties, aprons)	792,487	932,120	4,140,285	4,998,045
Seiden- und Baumwollspitzen	584,671	666,907	2,190,728	2,060,816
Kirchen-Artikel und Metallstickereien	6,880	7,753	38,804	80,544
Stickerei in Kettenstich:				
Vorhänge	677,957	636,431	2,749,608	2,680,178
Mode-Artikel (tiedies, pillow-shams, etc.)	90,002	102,937	479,890	820,496
Stickereien insgesamt:	4,828,765	5,468,480	26,615,465	32,190,611
Plattstichgewebe:				
Glatte Baumwollgewebe (Muslins, Cambric, etc.)	26,188	90,095	670,869	1,155,014
Bunte Baumwollgewebe (Toggenburgerartikel)	8,890	4,481	50,041	28,898
Baumwollwaren	1,890	19,866	10,067	74,419
Baumwollgarn	—	—	—	5,919
Unterkleider	40,776	64,594	341,853	311,812
Beuteltuch	2,167	1,233	46,928	12,771
Seidene und halbsidene Stückerwaren	—	—	7,281	11,598
Seide (Silk, spun)	—	—	8,403	—
Seiden- und halbsidene Stückerwaren	18,063	50,713	188,419	279,489
Seiden- und halbsidene Stückerwaren	—	—	—	5,418
Bücher	8,772	33,018	286,509	610,114
Käse	—	—	1,889	—
Horlogerie et Fournitures	—	—	1,445	2,240
Wein	—	5,697	—	6,405
Chokolade	9,892	85,178	128,340	171,891
Verschiedenes	4,455,797	5,881,254	28,774,112	35,581,919

Konsularbezirk Zürich. — District consulaire de Zurich.

	August — Août		Jan.-August — Janv.-Août	
	1904	1905	1904	1905
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Seidene und halbsidene Stückerwaren	1,878,229	2,194,005	8,211,880	11,616,606
Seide (Silk, spun)	14,154	0,177	40,218	161,280
Beuteltuch	59,111	28,881	864,009	899,921
Bänder	2,860	—	4,210	2,198
Kohseide	—	—	20,902	—
Strickwaren	40,086	38,544	189,062	167,890
Baumwollwaren	—	5,172	18,221	64,824
Wollwaren	—	2,521	—	2,521
Baumwollgarn	6,785	14,924	109,891	48,241
Schokolade	—	—	820	—
Chemikalien	—	1,119	26,448	6,629
Geldschiffchen (oil chromos)	1,200	8,498	6,229	13,526
Geldschiffchen	11,422	—	26,826	80,677
Käse	86,114	184,613	908,718	1,286,882
Suppen-Würste	9,665	8,928	89,625	64,960
Bücher	—	—	8,085	985
Wein und Spirituosen	—	—	—	762
Kurswaren (Hardware) u. Maschinen	46,072	13,048	186,327	91,442
Wissenschaftl. Instrumente, Reisezeuge	4,080	7,612	22,384	16,287
Verschiedenes	9,701	81,116	14,657	12,745
	1,697,149	1,381,071	10,354,603	13,906,369

Konsularbezirk Luzern. — District consulaire de Lucerne.

(Zinkl. Agentur Luzern.) — (Y compris l'agence de Luzern.)

	August — Août		Jan.-August — Janv.-Août	
	1904	1905	1904	1905
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Seidene und halbsidene Stückerwaren	8,748	4,618	6,916	27,786
Bänder	18,019	16,875	161,978	148,851
Strohwaren (Articles en paille)	27,786	6,845	480,617	479,043
Holzschnitzereien	—	818	800	2,302
Baumwollwaren	—	19,840	42,486	96,672
Strickwaren	115,422	98,547	567,375	518,894
Chemikalien	—	—	19,620	60,428
Reisezeuge	2,103	5,068	29,200	28,171
Maschinen	—	—	4,100	—
Bücher und Bilder	26,689	7,886	76,943	58,705
Büstenwaren	1,191	1,416	13,536	5,090
Käse (Fromage)	18,987	9,496	64,387	99,102
Kirschwasser	977	—	9,686	1,925
Verschiedenes	4,184	11,510	70,558	59,718
	214,061	180,218	1,548,442	1,572,580

Konsularbezirk Basel. — District consulaire de Bâle.

	August — Août		Jan.-August — Janv.-Août	
	1904	1905	1904	1905
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Florietseide	174,913	326,863	2,486,826	2,886,888
Bänder	269,801	246,763	1,876,889	3,677,647
Strickwaren	88,864	37,744	188,942	137,167
Anilinfarben	818,481	424,595	2,680,615	3,079,891
Andere Farbstoffe und Chemikalien	44,424	47,686	279,027	299,980
Häute und Felle	76,762	388,708	487,173	1,387,079
Horlogerie et fournitures	45,718	60,891	864,894	310,687
Tierhaare	14,588	3,189	25,173	20,408
Baumwollgarn	—	—	—	2,481
Maschinen und Maschinenteile	—	9,972	1,800	18,827
Käse	7,572	—	40,674	7,811
Wein	—	2,359	7,545	12,150
Verschiedenes	12,552	1,020	88,182	305,544
	900,170	1,546,760	8,816,940	11,490,068

Konsularbezirk Bern. — District consulaire de Berne.

(Zinkl. Agentur La Chaux-de-Fonds.) — (Y compris l'agence de La Chaux-de-Fonds.)

	August — Août		Jan.-August — Janv.-Août	
	1904	1905	1904	1905
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Käse	871,105	399,568	2,695,401	2,803,013
Kondensierte Milch	—	5,403	—	26,648
Seidengewebe (Silk, tissés)	—	3,208	—	3,208
Strickwaren	88,204	111,487	481,917	558,298
Strohwaren	—	22,642	196,248	198,492
Tierhaare	—	—	—	15,264
Holzschnitzereien	1,118	2,155	6,438	5,783
Horlogerie et fournitures	828,149	869,298	5,106,741	5,890,452
Häute und Felle	—	—	32,142	—
Bücher	—	—	—	1,060
Chokolade	28,861	9,881	264,481	610,716
Abstin und Kirschwasser	10,856	12,869	89,889	41,871
Wein	1,626	—	7,678	11,683
Maschinen	—	—	9,215	4,960
Verschiedenes	17,203	121,172	196,576	448,471
	1,887,806	1,556,685	9,085,271	10,146,851

Konsularbezirk Genf. — District consulaire de Genève.

(Zinkl. Agentur Vevey.) — (Y compris l'agence de Vevey.)

	August — Août		Jan.-August — Janv.-Août	
	1904	1905	1904	1905
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Horlogerie et fournitures	166,969	239,245	1,417,040	1,674,447
Boites à musique	30,359	41,254	216,264	261,479
Pierres précieuses	—	77,860	26,890	118,921
Produits de lait (Milchprodukte)	—	—	30,467	18,309
Livres (Bücher)	—	—	673	868
Peaux (Häute)	5,070	—	52,009	80,009
Limes (Fellen)	9,828	13,886	122,744	180,808
Instrumente scientifiques	2,870	8,867	9,898	6,048
Quincallerie (Kurswaren)	—	—	450	—
Produits chimiques	7,745	22,791	98,440	148,818
Fromage	—	—	—	699
Chocolat	128,082	81,227	718,259	748,278
Vin	—	—	957	949
Divers (Verschiedenes)	7,866	17,959	96,558	106,251
Genf	558,239	497,578	2,778,849	3,083,876
Bern	1,887,806	1,556,685	9,085,271	10,146,851
Basel	990,170	1,546,760	8,816,910	11,490,083
Luzern	214,061	180,218	1,548,442	1,572,580
Zürich	1,697,149	1,381,071	10,354,603	13,906,869
St. Gallen	4,455,797	5,881,254	28,774,112	35,581,919
Total	9,082,722	12,274,159	60,803,247	75,081,608

II. Zusammenstellung nach Kategorien. — Classement par catégories.

	Jan.-August — Janv.-Août	
	1904	1905
	Fr.	Fr.
Seidene und halbsidene Stückerwaren — Tissus de soie pure et mélangée en pièces	8,296,077	11,659,878
Beuteltuch — Gaze de soie à bluter	723,452	871,788
Bänder (seidene und halbsidene) — Rubans de soie et mi-soie	2,091,011	8,735,887
Seide (Silk, spun) — Soie (Silk, spun)	64,658	161,280
Florietseide — Bourre de soie	2,486,826	2,886,888
Seidenwaren — Soieries	18,580,752	21,504,604
Stickereien — Broderies	26,615,465	32,180,411
Wolle, meist roh — Laine brute	25,178	88,637
Baumwollgarn — Fils de coton	118,498	126,094
Baumwoll- und Wollgewebe — Tissus de coton et de laine	1,251,249	2,121,671
Strickwaren — Tricotage	1,571,786	1,878,747
Strohgeflechte — Tresses de paille	676,756	666,986
Uhren und Uhrenbestandteile — Horlogerie et fournitures	6,906,201	7,828,487
Musikdosen — Boites à musique	216,264	261,479
Wissenschaftliche Instrumente — Instruments scientifiques	60,922	60,500
Maschinen — Machines	339,811	894,718
Katholische Kultusartikel — Articles de culte	—	—
Häute und Felle — Peaux et cuirs bruts	511,324	1,387,083
Leder — Cuir	—	—
Anilinfarben — Couleurs d'aniline	2,630,515	3,079,391
Andere Farbstoffe und Chemikalien — Autres produits chimiques	419,35	516,375
Käse — Fromage	3,99,629	4,750,171
Kondensierte Milch und Milchprodukte — Produits de lait	80,467	43,962
Chokolade — Chocolat	979,505	1,380,397
Spirituosen — Spiritueux	65,205	72,388
Verschiedenes — Divers	1,006,508	1,519,843
Total	60,803,247	75,081,608

NB. Die Hinweisungsziffern hinter den einzelnen Kategorien des vorstehenden Zusammenzugs nach Branchen beziehen sich auf die Ziffern in den oben erwähnten Übersichten nach Konsularbezirken und gehen an, aus welchen einzelnen Posten die letzteren die genannten Kategorien gebildet sind.

NB. Les petits chiffres placés à la suite des catégories d'articles énumérés dans ce tableau récapitulatif renvoient aux positions des tableaux des différents districts dont il est question ci-dessus et qui rentrent dans une de ces catégories.

Société des Usines de l'Orbe

MM. les actionnaires de la société des Usines de l'Orbe à Orbe, sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** pour le samedi vingt-trois septembre mil neuf cent cinq (23 septembre 1905) à trois heures du jour à l'Hôtel de Ville, à Orbe, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport des contrôleurs.
- 3° Présentation et approbation des comptes 1904.
- 4° Nomination d'un membre du conseil d'administration.
- 5° Propositions individuelles.

Les rapports et les comptes seront déposés huit jours à l'avance à la disposition de MM. les actionnaires au bureau de la société, 1^{er} étage de la poste, et les cartes donnant droit de prendre part à l'assemblée seront délivrées, sur présentation des actions, au dit bureau, cela trois jours avant l'assemblée.

Orbe, le 8 septembre 1905.

Pour le Conseil d'administration:

Le président:
(signé) **A. Reymond.**

Le secrétaire:
(signé) **M. Barrand.**

Compagnie Générale des Distributeurs Automatiques d'Echantillons Berne

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre zur Entgegennahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung findet Samstag, den 23. September 1905, nachm. 5 Uhr, im Bureau der Gesellschaft statt.

Bern, den 11. September 1905.

Der Verwaltungsrat.

Zürcher Draht- & Kabelwerke A.G.

Zürich

Wir laden hiemit unsere Aktionäre zu unserer

[2008]

ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag, den 26. September 1905, nachmittags 5 Uhr, in unser Geschäftslokal, Seefeldstrasse 11, höflichst ein.

Tagesordnung:

- Genehmigung der Bilanz per 30. Juni 1905.
- Neuwahl der Verwaltungsratsmitglieder und der Kontrollstelle.
- Erhöhung der Aktienkapitals.

Zur Ausübung des Stimmrechts sind die Aktien spätestens 8 Tage vor der Generalversammlung bei unserer Gesellschaft zu deponieren.

Zürich, den 9. September 1905.

Der Verwaltungsrat:
A. Kreidler.

Schoop, Reiff & Co.,

Bankgeschäft, Bahnhofstrasse 69, Zürich.

Börsenaufträge. — Kapitalanlagen. — Wechselstube.
Prämien-Obligationen (Anlehenslose) und deren Kontrolle.
Vorschüsse auf courante Effekten.
Annahme von Geldern gegen Einlagehefte.
Vermögensverwaltungen.

(109,)

Schweizerischer Bankverein**Einforderung der letzten Einzahlung von 40 % auf die 20,000 neuen Aktien des Schweizer Bankvereins von 1905**

Die letzte Einzahlung von 40 % = Fr. 200 pro Aktie ist gemäss den Subskriptionsbedingungen in der Zeit vom **20. bis 22. September laufenden Jahres** an den Kassen des **Schweizerischen Bankvereins** in **Basel, Zürich** oder **St. Gallen** zu leisten, wobei die betreffenden Interimsscheine in Begleit eines Bordereaus zur Abstempelung einzureichen sind.

Auf verspätete Einzahlungen wird statuten-gemäss ein Verzugszins von 6 % per Jahr berechnet.

[1961]

Die zu verwendenden Bordereau-Formulare sind bei den vorgenannten Kassen erhältlich.

Basel, 4. September 1905.

Der Verwaltungsrat des
Schweizerischen Bankvereins.

Ausschreibung von Bauarbeiten

Die Erd-, Maurer-, Steinhauer-, Zimmer-, Bedachungs-, Glaser-, Schreiner-, Parquet-, Schlosser-, Blitzableitungs-, Pfästerungs- und Malerarbeiten, sowie die Lieferung der Rolläden für das Zeughaus Nr. 2 in Winterthur werden hiemit zur Konkurrenz ausgeschrieben.

Pläne, Bedingungen und Angebotformulare sind im eidg. Baubureau in Zürich, Clausiusstrasse 6 zur Einsicht aufgelegt.

Uebernahmsofferten sind verschlossen unter der Aufschrift: «Angebot für das Zeughaus Nr. 2 in Winterthur» bis und mit dem 22. September nächsthin franko an die unterzeichnete Verwaltung einzureichen.

Die Submittenten werden eingeladen, der Eröffnung der Angebote, welche am 23. September 1905, vormittags 11 Uhr, im Zimmer Nr. 175, Bundeshaus Westbau, stattfinden wird, beizuwohnen.

(2006)

Bern, den 9. September 1905.

Die Direktion der eidg. Bauten.

Usines Electrochimiques de Hafslund

MM. les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mercredi, le 27 septembre 1905, à 2 1/2 heures de l'après-midi, à Paris, 2, rue Blanche, dans les bureaux de la Société Commerciale du carbure de calcium.

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration et bilan.
- 2° Rapport du commissaire-vérificateur.
- 3° Approbation de ces rapports; décharge au conseil.
- 4° Nomination de deux administrateurs.
- 5° Nomination du commissaire-vérificateur.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport du commissaire-vérificateur seront à la disposition de MM. les actionnaires à partir du 19 courant, au siège social, à Genève, 5, rue des Granges.

Le siège social délivrera à MM. les actionnaires, jusqu'au 23 courant, les cartes d'admission à l'assemblée, contre remise des actions ou d'un certificat de dépôt de celles-ci dans une maison de banque.

(2011)

Genève, le 11 septembre 1905.

Le conseil d'administration.

Schweizerischer Creditoren-Verband Zürich

Vertretung in Betreibungs-, Nachlass- und Konkursachen in der ganzen Schweiz

Einladung zur Generalversammlung

Freitag, den 15. September, nachmittags 2 1/2 Uhr ins Café-Restaurant «Du Nord», oberer Saal, beim Hauptbahnhof, Zürich I.

Traktanden: 1) Verlesen des Protokolls der letzten Generalversammlung. 2) Vorlage der Jahresrechnung und des Rechenschaftsberichtes. 3) Wahl des Vorstandes und der Rechnungsrevisoren. 4) Entgegennahme und Diskussion von Anregungen.

(1934)

Anschliessend an die Generalversammlung um 4 Uhr nachmittags:

Vortrag des Herrn Nationalrat Prof. Dr. E. Zürcher über:

Kreditschädigung und Geheimnisverletzung

(Briefgeheimnis, Berufsgeheimnis, Fabrikationsgeheimnis)

Für den Vortrag sind auch Nichtmitglieder bestens willkommen. Zürich, den 29. August 1905.

Namens des Vorstandes des Schweizerischen Creditoren-Verbandes:
Der Präsident: **A. Briner.** Der Sekretär: **R. Hofer.**

CONCOURS

L'administration de la Banque populaire de la Gruyère, à Bulle, ouvre un concours pour le poste de

(1990)

Directeur

du dit établissement. — Prendre connaissance des conditions et du règlement auprès de Mr. le président Dr. Perroulaz, qui recevra les inscriptions ainsi que les certificats et références jusqu'au 20 septembre et., à 6 h. du soir.

Ausschreibung von Bauarbeiten

Die Erd-, Maurer- und Zimmerarbeiten für einen Schuppen bei der eidg. Waffenfabrik auf dem Wylerfeld bei Bern werden hiemit zur Konkurrenz ausgeschrieben.

Pläne, Bedingungen und Angebotformulare sind bei der unterzeichneten Verwaltung, Bundeshaus Westbau, Zimmer Nr. 142, zur Einsicht aufgelegt.

Uebernahmsofferten sind verschlossen unter der Aufschrift: «Angebot für Schuppen der Waffenfabrik in Bern» bis und mit dem 21. September nächsthin franko an die unterzeichnete Verwaltung einzureichen.

Die Submittenten werden eingeladen, der Eröffnung der Angebote, welche am 22. September 1905, vormittags 11 Uhr, im Zimmer Nr. 175, Bundeshaus Westbau, stattfinden wird, beizuwohnen.

(2007)

Bern, den 9. September 1905.

Die Direktion der eidg. Bauten.

Kunstholz- Litosilo Bodenbelag

in beliebiger Farbe, wird direkt auf rauhen Beton, Steinplatten oder alte, ausgetretene Holzböden gegossen.

Der Litosilo-Kunstholz-Bodenbelag ist äusserst dauerhaft, warm und staubfrei; das Legen der Masse geht sehr rasch von statten, ohne bauliche Veränderung und Betriebsstörung zu verursachen, was besonders für Fabriken in vollem Betriebe, Bureau und Magazine von grösster Wichtigkeit ist.

Prospekte, Muster, Kostenberechnungen gratis.

(29,)

Ch. H. Pfister & Co., Basel.

Bieler Stahlspänefabrik

(grösstes Etablissement dieser Branche in der Schweiz)

liefert nur an Wiederverkäufer

Stahlspäne und Stahlwolle

in vorzüglichster Qualität. — Silberne Medaille Thun 1899.

(123) **H. Kleinert & Cie. in Biel.**

Kapital-Gesuch

Auf industrielle Anlage ist 1. Hypothek mit

(2004)

Fr. 90,000

zu vergeben. Offerten unter Chiffre ZE 8756 an Rudolf Mosse, Zürich.

Amerik. Buchführung lehrt gründlich durch Unterrichtsbücher. Erfolgsgarant. Verl. Sie Gratzprospekt H. Frisch, Bücherexperte, Zürich. B 15.